

KITCHEN & BAR

AT COURTYARD

CENTER 46

Закуски

Appetizers

Фокачча Focaccia	664 kcal / 180 g	180 ₹	Кесадилья с курицей Chicken quesadilla	690 kcal / 310 g	600 ₹
Ржаные гренки с пикантным соусом Rye bread croutons with spicy sauce	662 kcal / 170/30 g	390 ₹	с соусом гуакамоле и томатной сальсой		
 Ассорти оливок и маслин Assorted olives	580 kcal / 190 g	470 ₹	Ассорти сыров Assorted cheeses	300 kcal / 200 g	720 ₹
с цитрусовым маринадом			в сопровождении мёда, винограда и сухофруктов		
Мидии под соусом Mussels with sauce	380 kcal / 200 g	560 ₹	Тарелка закусок под крепкое Russian appetizer: herring, pickles, lard	680 kcal / 500 g	730 ₹
соус на выбор: Том Ям или рокфор choice of sauce: Tom Yum or Roquefort			ржаные тосты с салом, разносол, слабосоленая сельдь с картофелем		
Картофельные вафли с лососем Potato waffles with	294 kcal / 230 g	610 ₹	Северные креветки Northern shrimp	299 kcal / 150/25/40 g	840 ₹
дополненные яйцом пашот			в сопровождении устричного соуса и долек лимона		
			Тар-тар из лосося Salmon tartare	243 kcal / 150 g	820 ₹

Салаты

Salads

 Салат руккола Rocket leaves salad	166 kcal / 125 g	530 ₹	Салат Цезарь с курицей Caesar chicken salad	547 kcal / 250 g	620 ₹
с бальзамической заправкой, томатами черри и кедровыми орешками			Тёплый салат с кальмаром гриль Warm salad with grilled squid	544 kcal / 300 g	630 ₹
 Салат из запечённых баклажанов Baked eggplant salad	170 kcal / 280 g	560 ₹	Салат Цезарь с креветками Caesar shrimp salad	499 kcal / 250 g	810 ₹
со свежими томатами и красным луком			Салат с обжаренной говядиной, вялеными томатами и пряным соусом Salad with fried beef, sun-dried tomatoes and spicy sauce	151 kcal / 215 g	820 ₹
Греческий салат с сыром Фета Greek salad	466 kcal / 250 g	610 ₹	Тёплый салат с креветкой темпура и страчателлой Warm salad with shrimp tempura and strachatella	244 kcal / 265 g	820 ₹



KITCHEN & BAR

AT COURTYARD

CENTER 46

Супы Soups

*Блюда Нижегородского Уезда
Dishes of the Nizhny Novgorod District*

Суп-лапша куриная
Chicken noodle soup

81 kcal / 300 g

460 ₹

Борщ со сметаной, салом
и ржаным хлебом
Borscht with sour cream,
lard and rye bread

290 kcal / 250/40/60 g

530 ₹

Купеческая рыбная солянка
Merchant fish solyanka

404 kcal / 300/30/20 g

590 ₹

сочетание благородных пород красной и белой рыбы

*Заморская кухня
Overseas cuisine*

Паппа аль помодоро
Pappa al pomodoro

265 kcal / 300/50 g

430 ₹

традиционный итальянский томатный суп
с гренками из чабатты

Австрийский сырный суп с колбасками
Austrian cheese soup with sausages

402 cal / 300 g

530 ₹

 Том Ям с креветками
Tom Yam with shrimp

215 kcal / 330/30 g

890 ₹

подаётся с жасминовым рисом, лаймом и кинзой

Брускетты и сэндвичи Bruschetta and sandwiches

Дуэт брускетт с пармской ветчиной
Duo bruschetta with parma ham

410 kcal / 180 g

510 ₹

 Дуэт брускетт
со страчателлой и томатами
Duo bruschetta
with stracciatella and tomatoes

370 kcal / 180 g

490 ₹

Блины с домашним
слабосолённым лососем
Blini with homemade cured salmon

320 kcal / 200 g

570 ₹

Клубный сэндвич
с картофелем фри и кетчупом
Club sandwich
with french fries and ketchup

1028 kcal / 260/120/30 g

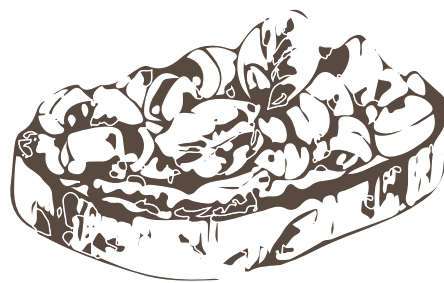
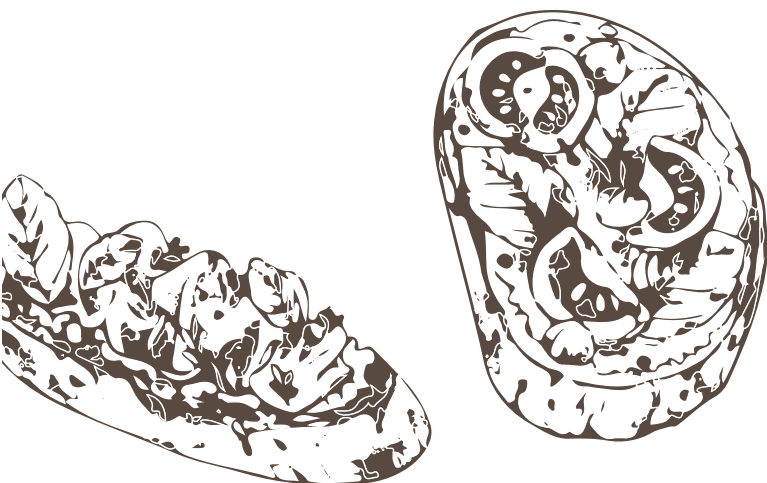
820 ₹

Фирменный бургер/чизбургер
с картофелем фри
Burger or cheeseburger on your choice
with french fries

1480 kcal / 370/120/30 g

910 ₹

на выбор



KITCHEN & BAR

AT COURTYARD

CENTER 46

Wок и Паста

Wok and Pasta

*Выберите основу:
Choose a noodle base*

Лапша/рис в азиатском стиле с пикантным соусом
Asian-style noodles or rice with spicy sauce

 С овощами
With vegetables 216 kcal / 300 g
410 ₹

Со свиной
With pork 269 kcal / 300 g
470 ₹

С курицей
With chicken 287 kcal / 300 g
490 ₹

С говядиной
With beef 276 kcal / 300 g
690 ₹

С креветками
With shrimp 289 kcal / 300 g
870 ₹


Спагетти Карбонара
Spaghetti Carbonara 576 kcal / 300 g
590 ₹

Паста болоньезе
Pasta bolognese 535 kcal / 250 g
720 ₹

томлёная говядина в томатном соусе
с пастой на выбор: спагетти или пенне

Тальятелле с морепродуктами
Seafood tagliatelle 253 kcal / 340 g
910 ₹

с креветками, кальмаром и мидиями в сливочно-томатном соусе

 Пенне с соусом песто и овощами
Penne with pesto sauce and vegetables 425 kcal / 300 g
520 ₹

Гарниры

Side dishes

Рис Жасмин
Jasmine Rice 56 kcal / 150 g
230 ₹

Картофельное пюре
Mashed potatoes 471 kcal / 150 g
270 ₹

Картофель фри с кетчупом
French fries with ketchup 468 kcal / 150/30 g
270 ₹

Овощи на гриле
Grilled vegetables 187 kcal / 200 g
350 ₹

Спаржа на гриле
Grilled asparagus 180 kcal / 150 g
590 ₹

Соусы

Sauces

Перечный
Pepper sauce 21 kcal / 40 g
80 ₹

Белое вино
White wine sauce 33 kcal / 40 g
80 ₹

Томатная сальса
Tomato salsa 23 kcal / 40 g
80 ₹

Брусничный
Cranberry sauce 24 kcal / 40 g
90 ₹

Порто
Porto sauce 32 kcal / 40 g
120 ₹



KITCHEN & BAR

AT COURTYARD

CENTER 46

Горячие блюда и Блюда на гриле

Main and grilled dishes

Блюда Нижегородского Уезда
Dishes of the Nizhny Novgorod District

Заморская кухня
Overseas cuisine

Куриное филе гриль 387 kcal / 120/110/30 g
Grilled chicken fillet with vegetables 620 ₽
с глазированными овощами и соусом порто

Медальоны из свиной вырезки 344 kcal / 255 g
Pork tenderloin 630 ₽
в грибном соусе с картофельным пюре
with mushroom sauce and mashed potato

Котлета по-киевски с микс салатом 800 kcal / 350/30 g
Kiev-style cutlet with mixed salad 650 ₽

Пельмени ручной лепки с нижегородским мясным набором 579 kcal / 240/20 g
Homemade pelmeni with sour cream 650 ₽
со сметаной и зеленью

Филе Волжского судака гриль 169 kcal / 180 g
Grilled Volga river pike-perch fillet 710 ₽
или запечённый в угольной печи (по сезону)

Бефстроганов из говяжьей вырезки 657 kcal / 300/150/50 g
Beef Stroganoff 940 ₽
with mashed potato and gerkins
с картофельным пюре и солёным огурчиком

Томлёные говяжьи щёчки 445 kcal / 150/150 g
Roasted beef cheeks with potato mousse 840 ₽
с картофельным муссом

Плескавица 314 kcal / 300 g
Pljeskavica 890 ₽
бифштекс из рубленого мяса свинины и говядины,
подаётся с печёным картофелем и йогуртовым соусом
balcan style minced steak, with baked potatoes and yogurt sauce

Филе лосося гриль 304 kcal / 160 g
Grilled salmon steak 1 350 ₽
или запечённое в угольной печи (по сезону)

Филе миньон 187 kcal / 200 g
Filet mignon steak 1 820 ₽

Рибай 246 kcal / 300 g
Ribeye steak 2 870 ₽
из премиальной говядины «блэк ангус»



KITCHEN & BAR

AT COURTYARD

CENTER 46

Десерты

Dessert

Блюда Нижегородского Уезда
Dishes of the Nizhny Novgorod District

Заморская кухня
Overseas cuisine

Шарик мороженого 50 kcal / 50 g
Scoop of ice cream 180 ₽
ванильное, клубничное, шоколадное

Городецкий медовик с облепихой 477 kcal / 140 g
Gorodetsky honey cake with sea buckthorn 460 ₽

Кремовый мильфей с клубничным наже 480 kcal / 200 g
Creamy mille-feuille with strawberry nage 490 ₽

 **Ассорти сезонных фруктов** 212 kcal / 250 g
Assorted seasonal fruits 600 ₽

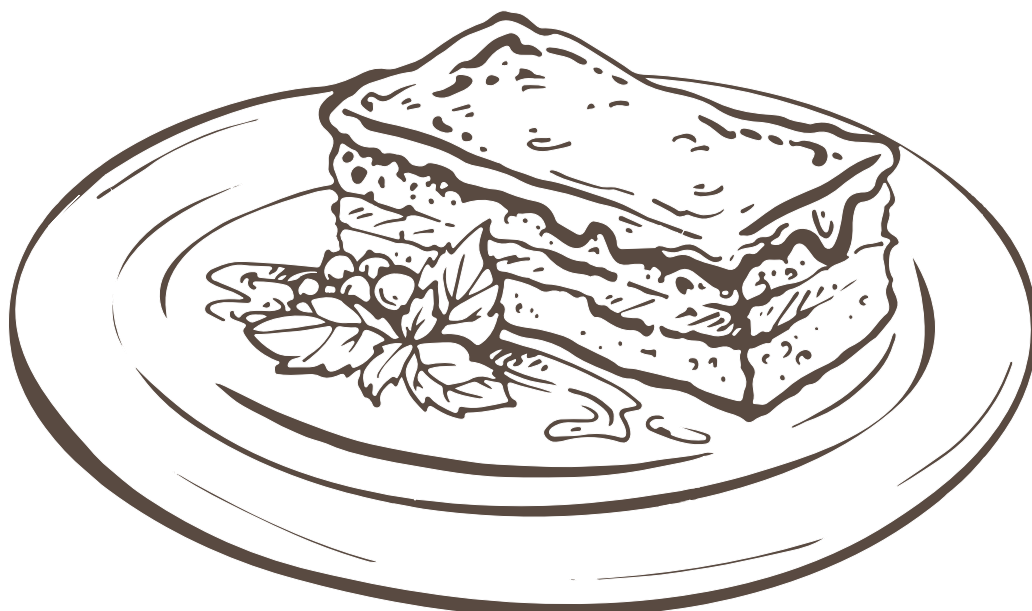
Венский штрудель 420 kcal / 130/50 g
Viennese strudel with ice cream 460 ₽
с шариком мороженого на выбор

Шоколадный фондан 445 kcal / 130/50 g
Chocolate fondant with ice cream 460 ₽
с шариком мороженого на выбор

Чизкейк Нью-Йорк 438 kcal / 140/25 g
New York cheesecake 460 ₽

Тирамису 414 kcal / 120 g
Tiramisu 460 ₽

Фисташковый макарон 322 kcal / 155 g
Pistachio macaron 590 ₽
миндальное печенье с прослойкой из фисташкового ганаша в сопровождении свежей клубники



KITCHEN & BAR

AT COURTYARD

CENTER 46

Детское меню

Kids menu

Салат из свежих садовых овощей со сметаной	229 kcal / 180 g
Fresh garden vegetables salad with sour cream	290 ₺
Куриный салат с картофелем и яйцом	131 kcal / 250 g
Chicken salad with potatoes and egg	290 ₺
Куриный суп с лапшой	131 kcal / 250 g
Chicken noodle soup	440 ₺
Куриная котлетка с картофельным пюре	289 kcal / 100/100 g
Chicken patty with mashed potato	460 ₺
Куриные наггетсы с картофелем фри	159 kcal / 100/100 g
Chicken nuggets with french fries	460 ₺
Мини-сосиски с картофельным пюре	621 kcal / 100/100 g
Mini sausages with mashed potato	460 ₺

Сок	200 ml
Juice	180 ₺
яблоко / апельсин / ананас / вишня apple / orange / pineapple / cherry	
Морс	200 ml
Berry mors	180 ₺
Кола	330 ml
Cola	280 ₺
Лимонад апельсин	330 ml
Orange lemonade	280 ₺
Лимонад лимон-лайм	330 ml
Lemon-lime lemonade	280 ₺
Молочный коктейль	200 ml
Milkshake	450 ₺
ванильный / клубничный / шоколадный vanilla / strawberry / chocolate	